

Mayo 2010

## COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS



Organización de las Naciones  
Unidas para la Agricultura  
y la Alimentación



Organización  
Mundial de la Salud

S

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma, Italia - Tel: (+39) 06 57051 - Fax: (+39) 06 5705 4593 - E-mail: codex@fao.org - www.codexalimentarius.net

## PROGRAMA CONJUNTO FAO/OMS SOBRE NORMAS ALIMENTARIAS

## COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS

*33.º período de sesiones*

Ginebra (Suiza), 5 – 9 de julio de 2010

**INFORMACIÓN ACTUALIZADA SOBRE EL FANFC PARA LA  
COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS**

Informe de la Secretaría de la OMC/FANFC<sup>1</sup>

## I. INTRODUCCIÓN

1. El Fondo para la Aplicación de Normas y el Fomento del Comercio (FANFC) es una iniciativa conjunta de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), el Banco Mundial, la Organización Mundial de la Salud (OMS) y la Organización Mundial del Comercio (OMC). La OMC actúa como secretaria del FANFC. Entre las demás organizaciones que también participan en el FANFC cabe mencionar el Centro de Comercio Internacional (ITC), la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD) y la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI). También son miembros del Fondo los representantes de los donantes que aportan fondos al FANFC y los representantes de países en desarrollo.

2. El FANFC tiene dos objetivos principales:

- ayudar a que los países en desarrollo adquieran mayores conocimientos técnicos y mayor capacidad para analizar y aplicar las normas sanitarias y fitosanitarias internacionales, mejorando su situación relativa a la salud humana y la sanidad de los animales y los vegetales y, por consiguiente, su capacidad para obtener y mantener acceso a los mercados; y
- actuar como medio para la sensibilización acerca de las cuestiones sanitarias y fitosanitarias, la coordinación entre los proveedores de cooperación técnica, la movilización de fondos, el intercambio de experiencias y la divulgación de las mejores prácticas en la prestación y recepción de cooperación técnica en materia sanitaria y fitosanitaria.

3. En el presente documento se presenta un panorama general de las actividades del FANFC desde el 32º período de sesiones de la Comisión del Codex Alimentarius, celebrado en julio de 2009, y se exponen las actividades que llevará a cabo en el segundo semestre de 2010. También se describen los proyectos del

<sup>1</sup> El presente informe ha sido elaborado bajo la responsabilidad de la Secretaría de la OMC y de la FANFC sin perjuicio de las posiciones de los Miembros ni de sus derechos y obligaciones en el marco de la OMC o de los socios y participantes la FANFC.

FANFC finalizados y en curso y las donaciones para la preparación de proyectos en la esfera de la inocuidad de los alimentos.

## II. PLAN OPERATIVO DEL FANFC PARA 2010-2011

4. En diciembre de 2009, el Comité de Políticas del FANFC adoptó el Plan Operativo del FANFC para 2010-2011. En el plan se sigue concediendo importancia a la función del Fondo como mecanismo de coordinación e intercambio de información sobre la cooperación técnica relacionada con las cuestiones sanitarias y fitosanitarias. Esta función se desempeñará a nivel mundial, regional y nacional mediante la realización de varias actividades específicas. Entre ellas cabe mencionar la organización de talleres temáticos y sesiones de información, la mejora del sitio Web del FANFC, publicaciones, la participación del Fondo en la elaboración de proyectos y la interacción con otras iniciativas y programas, con inclusión de la Ayuda para el Comercio y el Marco Integrado mejorado (MIM). El Plan Operativo para 2010-2011 se puede consultar en el sitio Web del FANFC (<http://www.standardsfacility.org/sp/index.htm>).

## III. PANORAMA GENERAL DE LAS ACTIVIDADES DEL FANFC EN 2009

### A. PROGRAMA PAN-SPSO

5. En julio de 2009, el FANFC organizó en Nairobi y Bamako dos talleres de "formación de instructores" dirigidos a funcionarios encargados de cuestiones sanitarias y fitosanitarias de siete comunidades económicas regionales de África y también a un grupo básico de expertos africanos en el ámbito sanitario y fitosanitario. Ambas actividades, que se beneficiaron en gran medida de la participación de la secretaría del Codex, formaron parte de la colaboración del FANFC en el proyecto de participación de los países africanos en las organizaciones de normalización en la esfera sanitaria y fitosanitaria (PAN-SPSO). Este proyecto, que se llevará a cabo hasta diciembre de 2011, está financiado en gran parte por la Comisión Europea (con una contribución total de 3,35 millones de euros) y lo ejecutará por la Oficina Interafricana de Recursos Animales de la Unión Africana (AU/IBAR), en estrecha colaboración con el Consejo Fitosanitario Interafricano de la Unión Africana (AU/IAPSC), así como las comunidades económicas regionales de África.<sup>2</sup>

### B. RIESGOS SANITARIOS Y FITOSANITARIOS Y CAMBIO CLIMÁTICO

6. Los días 22 y 23 de septiembre de 2009, el FANFC, en estrecha colaboración con el Grupo de Investigación sobre el Desarrollo del Banco Mundial, organizó un seminario titulado "Cambio climático y comercio agropecuario: riesgos y respuestas", que se celebró en Washington, D.C. El objetivo del seminario era aumentar la sensibilización sobre las repercusiones del cambio climático en los riesgos sanitarios y fitosanitarios e identificar las medidas necesarias para afrontar los desafíos. Dicho objetivo se cumplió mediante la presentación de nuevos estudios sobre el tema y el examen de las prioridades en materia de creación de capacidad sanitaria y fitosanitaria. Asistieron al seminario más de 100 representantes de organizaciones internacionales, organismos normativos y de desarrollo, centros de investigación, universidades y el sector privado.

7. En el seminario se pusieron de relieve las repercusiones que ya están teniendo lugar en los ámbitos de la inocuidad de los alimentos, la salud de los animales y la preservación de los vegetales, y que probablemente se intensificarán y tendrán consecuencias para la futura elaboración y aplicación de normas sanitarias y fitosanitarias. Se identificaron, entre otras, las siguientes grandes líneas de acción para el futuro: i) fortalecer aún más los sistemas sanitarios y fitosanitarios y mejorar el proceso de adopción de decisiones relativas a las medidas sanitarias y fitosanitarias (MSF) en los países en desarrollo, con objeto de reducir la vulnerabilidad y permitir una gestión adecuada de los desafíos sanitarios y fitosanitarios planteados por el

---

<sup>2</sup> Conforman este grupo la Comunidad de Estados Sahel-Saharanos (CEN-SAD), el Mercado Común para el África Oriental y Meridional (COMESA), la Comunidad del África Oriental (EAC), la Comunidad Económica de los Estados del África Occidental (CEDAO), la Comunidad Económica de los Estados del África Central (CEEAC), la Autoridad Intergubernamental para el Desarrollo (IGAD) y la Comunidad de África Meridional para el Desarrollo (SADC).

cambio climático; ii) examinar las repercusiones que tiene el cambio climático en la elaboración y aplicación de normas; iii) promover la investigación con el fin de aumentar los conocimientos sobre la ecología de las plagas y los agentes patógenos, y sus huéspedes, perfeccionando al mismo tiempo los modelos del clima y sus efectos para poder determinar más fácilmente los principales riesgos y mejorar la fiabilidad de las predicciones; iv) fomentar los enfoques interdisciplinarios -por ejemplo la iniciativa *Un mundo, una salud*- y potenciar la coordinación y la colaboración interinstitucionales en los países (por ejemplo, mediante actividades conjuntas de investigación, análisis de los riesgos y capacitación); y v) integrar el factor de adaptación en la cooperación para el desarrollo y la creación de capacidad en materia sanitaria y fitosanitaria. En el sitio Web del FANFC (<http://www.standardsfacility.org/sp/index.htm>) figura más información sobre esta actividad, incluidos documentos, exposiciones, *podcasts* (ficheros audio) y una nota informativa de dos páginas sobre las conclusiones del seminario.

#### C. LUCHA CONTRA LA MOSCA DE LA FRUTA EN EL ÁFRICA OCCIDENTAL

8. Los días 29 y 30 de septiembre de 2009 se celebró en Bamako una reunión de partes interesadas, organizada conjuntamente por el FANFC y la Comunidad Económica de los Estados del África Occidental (CEDEAO), con el objetivo de promover un enfoque coordinado entre las múltiples partes interesadas para combatir la mosca de la fruta en el África Occidental. Los representantes de gobiernos nacionales, instituciones de investigación, el sector privado, la sociedad civil y los asociados para el desarrollo ratificaron un Plan de acción regional quinquenal preparado por el Comité de Enlace Europa-África-Caribe-Pacífico (COLEACP), cuyo presupuesto es de 25 millones de euros. Este plan, cuya elaboración financiaron el FANFC y el Banco Mundial, complementaba un estudio anterior, financiado por la Unión Europea en 2007, sobre los daños causados por la mosca de la fruta a la producción de frutas en el África Occidental. Todos los documentos relativos a la reunión de Bamako, incluidas las comunicaciones y una nota informativa de dos páginas sobre el acto, se pueden consultar en el sitio Web del FANFC (<http://www.standardsfacility.org/sp/index.htm>).

#### D. ANÁLISIS ECONÓMICO

9. El 30 de octubre de 2009, el FANFC organizó en Ginebra un taller sobre la utilización del análisis económico como ayuda para la adopción de decisiones en relación con las MSF. Los países y las organizaciones que han utilizado el análisis económico para respaldar la adopción de decisiones en relación con las MSF compartieron sus experiencias y demostraron de qué manera el análisis económico puede generar información muy útil para mejorar la adopción de decisiones en materia de MSF y la asignación de los recursos disponibles. Asistieron al taller unas 250 personas, incluidos delegados del Comité MSF y 60 funcionarios de países en desarrollo.

10. Los participantes convinieron en que el análisis económico no sólo es una herramienta práctica para fundamentar los procesos de adopción de decisiones y mejorar la asignación de recursos, sino que también puede ser útil para convencer a los encargados de la formulación de políticas y la adopción de decisiones de la necesidad de invertir en la creación de capacidad sanitaria y fitosanitaria, demostrándoles los beneficios financieros y el ahorro de gastos a que ello daría lugar. La utilización del análisis económico fomenta por lo general la transparencia, la objetividad y la rendición de cuentas en la adopción de decisiones. La insuficiencia de datos y la falta de los conocimientos y las aptitudes necesarios limitan la aplicación del análisis económico en muchos países en desarrollo. En el sitio Web del FANFC (<http://www.standardsfacility.org/sp/index.htm>) se puede encontrar más información sobre esta actividad, incluidas las comunicaciones, *podcasts* (ficheros audio), una nota informativa de dos páginas sobre las condiciones del taller y un informe de antecedentes titulado "Directrices sobre el uso del análisis económico".

#### E. PELÍCULA Y PUBLICACIONES DEL FANFC

11. Como parte de su función de sensibilización y divulgación de información, el FANFC produjo en el primer semestre de 2009 una película titulada "Comercio seguro: proteger la salud, promover el desarrollo". La película muestra tres estudios monográficos que presentan la manera en que los países están superando el

desafío de cumplir las normas sanitarias y fitosanitarias con objeto de acceder a los mercados extranjeros y elevar los ingresos. En un estudio monográfico sobre Benin se exponen las repercusiones que tuvo la decisión de prohibir la exportación de camarones a la Unión Europea adoptada por este país en los medios de subsistencia, el empleo y los ingresos y se muestra de qué manera colaboran las comunidades de pescadores, el sector privado, las autoridades nacionales y los asociados internacionales para subsanar las deficiencias existentes y recuperar el acceso a ese mercado. También se produjo una versión más breve de esta película, así como un breve vídeo institucional sobre el cometido y las funciones del FANFC.

12. En febrero de 2009, el FANFC publicó un documento de orientación sobre instrumentos de evaluación de la capacidad sanitaria y fitosanitaria. El documento contiene información acerca de instrumentos sectoriales elaborados por organizaciones internacionales en relación con la inocuidad de los alimentos y la sanidad animal y vegetal, así como instrumentos intersectoriales y metodologías conexas. La guía hace referencia a las Directrices y la Guía rápida para evaluar las necesidades de fortalecimiento de la capacidad en materia de inocuidad de los alimentos, elaboradas por la FAO. El FANFC también siguió publicando a lo largo del año su boletín trianual, que contiene información sobre las actividades del Fondo, así como sobre las iniciativas de sus asociados, donantes y otros participantes en la asistencia técnica relacionada con las MSF.

13. Todas las publicaciones del FANFC, con inclusión de su serie de notas informativas de dos páginas, los boletines y las películas, se pueden encontrar en español, francés e inglés en el sitio Web del FANFC (<http://www.standardsfacility.org/sp/index.htm>). La versión más larga de la película del FANFC también se puede ver en You Tube.

#### **IV. PANORAMA DE LAS ACTIVIDADES PREVISTAS PARA 2010**

14. El FANFC está realizando ahora una investigación sobre indicadores de rendimiento en la esfera de las MSF, en colaboración con la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE). Este trabajo se basa en actividades anteriores llevadas a cabo en 2007 y 2008 por el Fondo y la OCDE sobre buenas prácticas y cooperación técnica relacionada con las MSF y se enmarca en el contexto más amplio de un mayor rigor en la supervisión y la evaluación de la asistencia oficial para el desarrollo (AOD), que se exige cada vez más en los programas de desarrollo internacional. La investigación tiene por objeto identificar puntos de referencia comunes en materia sanitaria y fitosanitaria en los proyectos y programas y servir de orientación para la selección de indicadores válidos al formular proyectos y programas de creación de capacidad en relación con las MSF. Para el 1º de julio de 2010 hay programada en Ginebra una reunión de trabajo de expertos técnicos sobre este tema, en colaboración con la OCDE, coincidiendo con la reunión del Comité MSF de la OMC.

15. En el segundo semestre de 2010, el FANFC tiene previsto organizar un taller sobre asociaciones de los sectores público y privado en relación con la creación de capacidad sanitaria y fitosanitaria. El taller tiene por objeto estudiar nuevas modalidades de creación de capacidad y fomentar un diálogo más sistemático con el sector privado. A tal efecto, se presentarán ejemplos concretos y se tratará de identificar los elementos necesarios para establecer asociaciones entre el sector público y privado en materia de creación de capacidad sanitaria y fitosanitaria que sean eficaces y obtengan resultados satisfactorios.

16. En la segunda mitad del año, el FANFC también tiene previsto financiar un proyecto piloto sobre la utilización del análisis económico en la adopción de decisiones relativas a las MSF. Una de las conclusiones a que se llegó en el taller organizado por el FANFC sobre este tema el 30 de octubre de 2009 fue que, por lo que respecta al análisis económico, es posible que en algunos casos se haya de adoptar un enfoque más flexible que el del análisis de la rentabilidad y de la eficacia en función de los costos. Tal vez sea más apropiado ampliar el ámbito del análisis económico a opciones múltiples y variadas de creación de capacidad y a diversos efectos, en particular en el contexto de los países en desarrollo, en los que la información y los recursos analíticos son limitados. En el proyecto piloto se someterá a prueba el denominado enfoque de análisis de decisiones con arreglo a criterios múltiples en dos países, todavía por seleccionar, entre los que existan diferencias en cuanto a la cantidad y/o calidad de la información disponible. Esta actividad irá

seguida de la elaboración de una guía práctica del usuario sobre análisis económico, dirigida a los analistas y los encargados de la adopción de decisiones en los países en desarrollo.

17. El FANFC encargó recientemente un estudio analítico exploratorio de los mecanismos de coordinación en materia sanitaria y fitosanitaria existentes en África a nivel nacional (en el marco de su participación en el proyecto PAN-SPSO, véase el párrafo 5 *supra*). La finalidad del estudio es fundamentar mejor las propuestas de establecimiento de tales mecanismos en África, tanto a nivel nacional como de las comunidades económicas regionales, con miras a mejorar la coordinación entre los agentes del ámbito sanitario y fitosanitario sobre el terreno y fortalecer la participación efectiva de los países en las organizaciones internacionales de normalización y en el Comité MSF de la OMC. Esta labor se basará en las experiencias y las enseñanzas aprendidas en otras partes del mundo, por ejemplo en América Latina mediante los proyectos realizados por el Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA), así como en Asia. Está previsto que se concluya el estudio, incluida la elaboración de una serie de directrices que sirvan de base a las propuestas de establecimiento de mecanismos de coordinación en materia sanitaria y fitosanitaria, en el primer semestre de 2010.

18. Por último, el FANFC seguirá colaborando en otras muchas actividades e iniciativas de cooperación técnica relacionada con cuestiones sanitarias y fitosanitarias para supervisar la evolución, crear sinergias, compartir experiencias y garantizar la máxima coordinación. En particular, el Fondo colaborará con la iniciativa de Ayuda para el Comercio y la Secretaría del Marco Integrado mejorado (MIM) en Ginebra, con objeto de lograr una sensibilización aún mayor sobre las cuestiones sanitarias y fitosanitarias y movilizar recursos adicionales.

## V. PROYECTOS DEL FANFC

19. En su condición de mecanismo de financiación, el FANFC proporciona ayuda financiera a título de donación a organizaciones públicas y privadas de países en desarrollo que tratan de cumplir las normas sanitarias y fitosanitarias internacionales y conseguir o mantener así el acceso a los mercados. El FANFC ofrece dos tipos de donaciones: para la preparación de proyectos y para su ejecución.

20. Las donaciones para la preparación de proyectos ayudan a superar los obstáculos que afectan a los países en desarrollo a la hora de determinar sus necesidades y son un mecanismo fundamental para garantizar las sinergias con otras iniciativas en curso en la esfera sanitaria y fitosanitaria. El principal criterio en la asignación de estas donaciones es la probabilidad de que el proyecto formulado pueda recibir financiación del FANFC o de otra fuente de financiación, por ejemplo un donante bilateral. La suma disponible por medio del FANFC para la preparación de proyectos asciende a 30.000 dólares EE.UU. Hasta el final de abril de 2010 se habían aprobado y financiado en total 40 donaciones para la preparación de proyectos desde el comienzo del FANFC en 2002. Ahora están en marcha las siguientes donaciones para la preparación de proyectos sobre cuestiones de inocuidad de los alimentos o cuestiones sanitarias y fitosanitarias de carácter general:

- A petición de la Comisión de la Unión Africana, se está realizando un estudio exploratorio sobre la función de la Comisión y las comunidades económicas regionales de África en materia sanitaria y fitosanitaria, incluida una evaluación de los diversos marcos y protocolos sanitarios y fitosanitarios que se están estableciendo a nivel regional.
- El Centro Pasteur del Camerún está coordinando un estudio regional sobre la dieta total que abarca cinco países africanos, a saber, Burkina Faso, Senegal, Nigeria, Gambia y Malí, además del Camerún. Como medida preliminar, se elaboró un manual en el que se describe la metodología que se debe utilizar para realizar ese estudio.
- Los Gobiernos de Gambia, Guinea-Bissau y Liberia se están beneficiando de la asistencia del FANFC para establecer una estrategia y un plan de acción nacionales en materia sanitaria y fitosanitaria.

- En Tanzania se está preparando un proyecto con objeto de armonizar el marco jurídico, reglamentario e institucional para conseguir un sistema mejorado de gestión en materia sanitaria y fitosanitaria.

21. Se dispone de algunas donaciones para proyectos en los que se aborden cuestiones básicas relacionadas con la creación de capacidad en la esfera sanitaria y fitosanitaria, mediante proyectos piloto innovadores, que establezcan medidas preventivas y se puedan reproducir, en particular en países menos adelantados (PMA) y otros países de bajos ingresos, así como a nivel regional. También se ofrecen donaciones para proyectos destinados a colmar las lagunas existentes en la información y el material didáctico sobre cuestiones sanitarias y fitosanitarias o a mejorar la coordinación entre los prestatarios de cooperación técnica en esta esfera. Preferiblemente, el presupuesto de los proyectos estará comprendido entre 150.000 y 600.000 dólares EE.UU. Los beneficiarios están obligados a sufragar parte del costo de la ejecución de los proyectos, mediante contribuciones financieras o en especie, en función de la clasificación del país en la lista de receptores de AOD del Comité de Asistencia para el Desarrollo de la OCDE.

22. Los gráficos 1 y 2 *infra* ilustran que el 37 por ciento de los proyectos y las donaciones para la preparación de proyectos del FANFC se refieren a cuestiones de inocuidad de los alimentos, correspondientes al 34 por ciento de los recursos totales del Fondo destinados a la financiación de proyectos y donaciones para su preparación. En el cuadro 1 *infra* se presenta un panorama general de los proyectos del FANFC relativos a cuestiones de inocuidad de los alimentos, mientras que el cuadro 2 se refiere a los proyectos del Fondo de interés general en relación con cuestiones sanitarias y fitosanitarias.

Gráfico 1

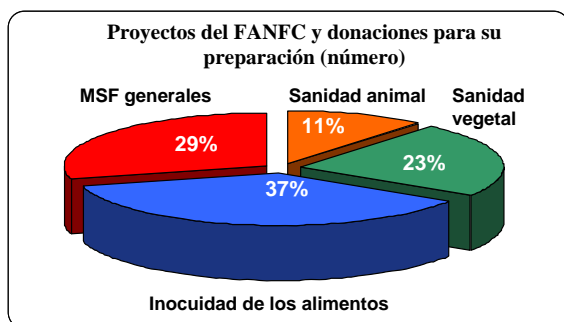
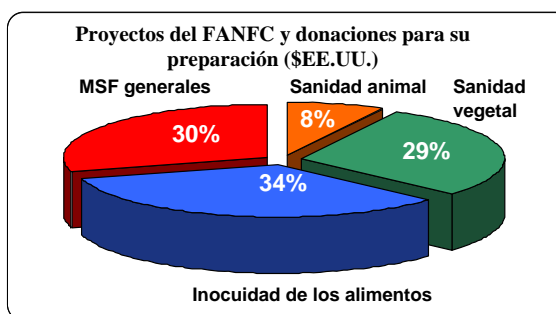


Gráfico 2



23. En el Plan Operativo del FANFC para 2010-2011 se ha fijado como objetivo la financiación en 2010 de seis donaciones para la preparación de proyectos y seis proyectos como mínimo. Se alienta encarecidamente la presentación de solicitudes de donaciones para la preparación de proyectos, y se examinarán las solicitudes de financiación de los servicios nacionales encargados de la inocuidad de los alimentos. Las propuestas se pueden presentar en cualquier momento del año. El Grupo de Trabajo del FANFC se reúne tres veces al año para examinar las solicitudes de financiación. El próximo plazo para la recepción de solicitudes es el 30 de julio de 2010. En el sitio Web del FANFC (<http://www.standardsfacility.org/sp/index.htm>) se puede encontrar más información sobre el Fondo, sus actividades de coordinación y divulgación de información, los formularios de solicitud, los criterios que deben reunir los solicitantes e información sobre los proyectos.

**Cuadro 1: Donaciones del FANFC para proyectos en el ámbito de la inocuidad de los alimentos**

<b>Título del proyecto</b>	<b>Situación</b>	<b>Presupuesto (\$EE.UU.)</b>
<b>STDF/PG/300: Creación de un sistema que combina un programa de aprendizaje electrónico y una base de información en línea sobre normas alimentarias</b>	Proyecto aprobado en diciembre de 2009 y en espera de contratación. Tiene por objeto crear un sistema que combina un programa de aprendizaje electrónico y una base de información en línea sobre normas alimentarias en Ghana, que contribuirá a mejorar la infraestructura de la calidad en los países en desarrollo.	242.798
<b>STDF/PG/283: Ayuda para evaluar los riesgos sanitarios y fitosanitarios en el sector de las exportaciones de mango</b>	Proyecto aprobado en diciembre de 2009 y en espera de contratación. Tiene por objeto prestar ayuda para evaluar los riesgos sanitarios y fitosanitarios en el sector de las exportaciones de mango y mejorar la capacidad de Malí para cumplir las normas sanitarias y fitosanitarias internacionales y privadas en el sector del mango.	454.530
<b>STDF/PG/172: Aumento de las exportaciones de semillas de sésamo y nueces/manteca de karité mediante iniciativas de creación de capacidad sanitaria y fitosanitaria de los sectores público y privado</b>	Proyecto aprobado en diciembre de 2009 y en espera de contratación. Tiene por objeto identificar los puntos de control y los factores críticos a lo largo de la cadena de producción de nueces de karité de Nigeria y crear modelos previsibles de producción de aflatoxinas y crecimiento de mohos y de residuos de plaguicidas y otros contaminantes.	339.240
<b>STDF/PG/238: Elaboración de sistemas de certificación HACCP acreditados para los productos alimenticios elaborados</b>	Proyecto aprobado en febrero de 2009 y en fase de ejecución. Tiene por objeto aplicar en Guatemala métodos de inspección acreditados y certificados de buenas prácticas de fabricación y HACCP reconocidos por las autoridades competentes.	422.118
<b>STDF/PG/134: Creación de capacidad para mejorar los resultados del comercio de productos de la pesca de determinados países del África Occidental</b>	Proyecto aprobado en marzo de 2007 y en fase de ejecución. Tiene por objeto mejorar los conocimientos y el nivel de sensibilización acerca de las cuestiones sanitarias y fitosanitarias en el sector pesquero de cinco países del África Occidental.	532.840
<b>STDF/PG/65: Elaboración de un sistema público/privado de control de la inocuidad de los productos para el sector de la exportación hortícola de Guinea</b>	Proyecto aprobado en septiembre de 2005 y en fase de ejecución. Tiene por objeto prestar asistencia a los sectores público y privado para el cumplimiento de las normas oficiales y comerciales relativas a las exportaciones de frutas y hortalizas mediante la elaboración de un sistema de control de la inocuidad de los productos. Proyecto elaborado sobre la base de un informe de un estudio de diagnóstico sobre la integración comercial efectuado en el contexto del Marco Integrado mejorado.	572.724
<b>STDF/PG/62: Fortalecimiento de la inocuidad de los alimentos en el Camerún</b>	Proyecto aprobado en noviembre de 2007 y en fase de ejecución. Tiene por objeto reactivar un comité nacional sobre inocuidad de los alimentos y capacitar a las partes interesadas de los sectores público y privado del Camerún.	499.480
<b>STDF/PG/48: Mejora de la producción de nueces de karité y de anacardo en Benin mediante la aplicación de buenas prácticas agrícolas</b>	Proyecto aprobado en noviembre de 2007 y en fase de ejecución. Tiene por objeto aplicar buenas prácticas agrícolas para resolver los problemas de contaminación por micotoxinas de las producciones de las nueces de karité y de anacardo.	512.139

<b>Título del proyecto</b>	<b>Situación</b>	<b>Presupuesto (\$EE.UU.)</b>
<b>STDF/PG/69: Mejora de la capacidad para garantizar la inocuidad y la calidad de los productos pesqueros yemeníes</b>	Finalizado. Mediante el proyecto se prestó asistencia a la Asociación de Exportadores de Productos Pesqueros del Yemen (YSEA) para mejorar la calidad e inocuidad de los productos pesqueros yemeníes.	464.560
<b>STDF/PG/114: Sistema de gestión eficaz de las aflatoxinas en la producción de nueces del Brasil</b>	Finalizado. Mediante el proyecto se recuperó y consolidó el acceso a los mercados de exportación mediante la aplicación de un sistema eficaz de reducción de la contaminación por aflatoxinas en la cadena de producción de nueces del Brasil.	619.664
<b>STDF/PG/173: Evaluación de las necesidades de creación de capacidad de los sistemas de control de los alimentos en las economías en desarrollo miembros del APEC</b>	Finalizado. Mediante el proyecto se capacitó al personal de los organismos encargados de la inocuidad de los alimentos de las economías en desarrollo miembros del Foro de Cooperación Económica de Asia y el Pacífico (APEC), utilizando los instrumentos de evaluación de la capacidad en materia de inocuidad de los alimentos de la FAO.	97.500
<b>STDF/PG/09: Programa tipo para la elaboración de normas alimentarias en un marco de análisis de riesgos</b>	Finalizado. El proyecto contribuyó a fortalecer la capacidad de los países de bajos ingresos de la región de Asia y el Pacífico para elaborar normas alimentarias basadas en las prescripciones internacionales y para participar en el Codex.	70.848

**Cuadro 2: Proyectos del FANFC sobre cuestiones sanitarias y fitosanitarias de interés general**

<b>Título del proyecto</b>	<b>Situación</b>	<b>Presupuesto (\$EE.UU.)</b>
<b>STDF/PG/284: Fortalecimiento del Comité Nacional MSF (Honduras)</b>	Proyecto aprobado en marzo de 2010 y en espera de contratación. Tiene por objeto fortalecer el Comité Nacional MSF de Honduras, prestar un respaldo ulterior a la aplicación del programa nacional MSF (elaborado por el Comité) y consolidar y mejorar la capacidad institucional en materia sanitaria y fitosanitaria.	321.580
<b>STDF/PG/259: Fortalecimiento de la capacidad sanitaria y fitosanitaria de Viet Nam para el comercio</b>	Proyecto aprobado en junio de 2009. Ejecución en curso. El proyecto tiene por objeto fortalecer la capacidad sanitaria y fitosanitaria de Viet Nam para el comercio mediante la mejora de la inocuidad y la calidad de las hortalizas frescas, adoptando un enfoque de cadena de valor.	543.770
<b>STDF/PG/246: Elaboración del Plan de acción sobre MSF para Camboya</b>	Proyecto aprobado en junio de 2008. Ejecución en curso. El proyecto tiene por objeto establecer un plan de acción sobre MSF para Camboya, con objeto de mejorar el sistema sanitario y fitosanitario en el país. La ejecución debería concluir en abril de 2010.	250.000
<b>STDF 170: Fortalecimiento de la capacidad de los funcionarios públicos encargados de cuestiones sanitarias y fitosanitarias en Nepal</b>	Proyecto aprobado en marzo de 2007. El objetivo del proyecto es capacitar a funcionarios públicos sobre cuestiones relativas a la aplicación de las medidas sanitarias y fitosanitarias. La ejecución comenzó en marzo de 2008 y debería concluir en julio de 2010.	321.600



Título del proyecto	Situación	Presupuesto (\$EE.UU.)
<b>STDF 127: Apoyo a los sistemas de información sanitaria y fitosanitaria de Benin</b>	Proyecto aprobado en noviembre de 2007. Ejecución en curso. La finalidad es mejorar la corriente de información sobre prescripciones sanitarias y fitosanitarias y la coordinación entre las partes interesadas, especialmente en el sector privado de Benin. La ejecución debería concluir en agosto de 2010.	363.858
<b>STDF 120: Capacitación sobre procedimientos de análisis y evaluación de riesgos en la India</b>	Finalizado. Mediante el proyecto se impartió capacitación específica sobre los procedimientos de análisis de riesgos a funcionarios de la India encargados de cuestiones sanitarias y fitosanitarias. Se ha realizado una evaluación externa.	244.050
<b>STDF 108: Capacidad institucional de los países de las Américas</b>	En el proyecto se realiza un examen colegiado de las estructuras y las prácticas de aplicación de las MSF en los países de América Latina. La ejecución debía concluir en abril de 2010.	585.588
<b>STDF 79: Información de buena calidad sobre cuestiones sanitarias y fitosanitarias: un requisito para la creación de capacidad</b>	Finalizado. Mediante el proyecto se mejoró el intercambio de información sobre las normas oficiales utilizando el Portal Internacional sobre Inocuidad de los Alimentos y Sanidad Animal y Vegetal.	470.000
<b>STDF 20: Planes nacionales de desarrollo en la esfera sanitaria y fitosanitaria</b>	Finalizado. En el proyecto se realizaron estudios básicos de la capacidad sanitaria y fitosanitaria y se aplicó un análisis de la relación costos-beneficios para examinar la rentabilidad de la inversión en cuanto a comercio y mejora de la situación sanitaria y fitosanitaria. Se ha realizado una evaluación externa.	170.862
<b>STDF 19: Modelos de disposiciones para la participación a nivel nacional de las instituciones interesadas en cuestiones sanitarias y fitosanitarias</b>	Finalizado. En el proyecto se examinaron las disposiciones nacionales para la distribución de información sobre MSF y se formularon recomendaciones de aplicabilidad general sobre la manera de mejorar la coordinación. Se realizó trabajo sobre el terreno en el Paraguay y Sri Lanka. Se llevó a cabo una evaluación externa.	291.218